

2021年12月14日

荷主各位

 マースク AS
 オーシャンマネジメント

【輸出】Sakura Express サービス改編に関するご案内

拝啓 貴社益々ご清祥のこととお喜び申し上げます。
 平素は格別のご高配を賜り、厚く御礼申し上げます。

さて弊社におきましては、昨今の世界的なサプライチェーンの現況に鑑み、海上輸送サービス改善のため、日本発着の Sakura Express を下記の通り改編させていただくこととなりました。

今回の改編では、スケジュール順守率の向上と主要港における高頻度な積み替えサービスを通じて、日本市場における輸出入の需要に応えることを目的としております。新サービスは、3 船を用い、上海-横浜(輸入)-名古屋-上海-神戸-横浜の運航となります。

尚、既に頂戴しておりますブッキングについては、順次新しい船名及び CY カットを Booking Amendment にてご案内いたします。Call sign につきましては現在確認中のため、分かり次第本船ごとの CY オープン、CY カットと併せてご案内いたします。

引き続きサービス向上に努めてまいりますので、今後とも弊社サービスをご愛顧いただきますよう、何卒宜しくお願い申し上げます。本件に関してご不明な点等につきましては、弊社営業部・カスタマーエクスペリエンス部までお問い合わせ下さい。

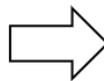
敬具

記

【寄港曜日及び CY カットの変更について】

<改編前>

寄港地	寄港曜日	CY カット
上海	SAT-SAT	
神戸	TUE-WED	MON 16:30
名古屋	THU-THU	WED 16:30
横浜	FRI-SAT	THU 16:30
上海(輸出)	TUE-WED	
上海(輸入)	SAT-SAT	



<改編後>

寄港地	寄港曜日	CY カット
上海	SAT-SAT	
横浜	THU-THU	輸入のみ
名古屋	SAT-SAT	FRI 16:30
上海	TUE-WED	
神戸	SUN-SUN	FRI 16:30
横浜	TUE-TUE	MON 16:30
上海	SAT-SAT	

*内航船の CY カットにつきましては、確定次第 [こちら](#) にご案内致します

【新サービス開始本船】

Vessel Name	Shanghai departure voy	上海	神戸	横浜	上海	横浜	名古屋	上海	神戸
		TUE-WED	SUN-SUN	TUE-TUE	SAT-SAT	THU-THU	SAT-SAT	TUE-WED	SUN-SUN
Songa Lioness	202N	1/11-1/12	1/16-1/16	1/18-1/18	1/22-1/22	1/27-1/27	1/29-1/29	2/1-2/2	2/6-2/6
Ludwig Schulte	202W	-	-	-	1/15-1/15	1/20-1/20	1/22-1/22	1/25-1/26	1/30-1/30
Seamaster	203N	1/18-1/19	1/23-1/23	1/25-1/25	1/29-1/29	2/3-2/3	2/5-2/5	2/8-2/9	2/13-2/13

以上

2021年12月14日

荷主各位

 マースク AS
 オーシャンマネジメント

【輸入】Sakura Express サービス改編に関するご案内

拝啓 貴社益々ご清祥のこととお喜び申し上げます。
 平素は格別のご高配を賜り、厚く御礼申し上げます。

さて弊社におきましては、昨今の世界的なサプライチェーンの現況に鑑み、海上輸送サービス改善のため、日本発着の Sakura Express を下記の通り改編させていただくこととなりました。

今回の改編では、スケジュール順守率の向上と主要港における高頻度な積み替えサービスを通じて、日本市場における輸出入の需要に応えることを目的としております。新サービスは、3船を用い、上海-横浜-名古屋-上海-神戸-横浜の運航となります。上海および横浜では週2回の寄港サービスを提供いたします。

引き続きサービスの向上に努めてまいりますので、今後とも弊社サービスをご愛顧いただきますようお願い申し上げます。本件に関してご不明な点等につきましては、弊社営業部・カスタマーエクスペリエンス部までお問い合わせ下さい。

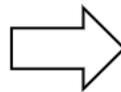
敬具

記

【改編の詳細】

<改編前>

寄港地	寄港曜日
上海	SAT-SAT
神戸	TUE-WED
名古屋	THU-THU
横浜	FRI-SAT
上海(輸出)	TUE-WED
上海(輸入)	SAT-SAT



<改編後>

寄港地	寄港曜日
上海	SAT-SAT
横浜	THU-THU
名古屋	SAT-SAT
上海	TUE-WED
神戸	SUN-SUN
横浜	TUE-TUE
上海	SAT-SAT

【新サービス開始本船】

Vessel Name	Shanghai departure voy	上海	神戸	横浜	上海	横浜	名古屋	上海	神戸
		TUE-WED	SUN-SUN	TUE-TUE	SAT-SAT	THU-THU	SAT-SAT	TUE-WED	SUN-SUN
Songa Lioness	202N	1/11-1/12	1/16-1/16	1/18-1/18	1/22-1/22	1/27-1/27	1/29-1/29	2/1-2/2	2/6-2/6
Ludwig Schulte	202W	-	-	-	1/15-1/15	1/20-1/20	1/22-1/22	1/25-1/26	1/30-1/30
Seamaster	203N	1/18-1/19	1/23-1/23	1/25-1/25	1/29-1/29	2/3-2/3	2/5-2/5	2/8-2/9	2/13-2/13

以上